

MINISTERIE VAN ONDERWIJS
EN « MINISTERE DE L'EDUCATION NATIONALE »

N. 88 — 979

7 APRIL 1988. — Koninklijk besluit houdende oprichting van een Gemeenschappelijke Wetenschappelijke Raad voor de wetenschappelijke instellingen van de Staat die ressorteren onder beide Ministers van Onderwijs

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het koninklijk besluit van 20 april 1965 betreffende het statuut der wetenschappelijke inrichtingen van de Staat, inzonderheid op de artikelen 7 en 8;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 november 1965 houdende oprichting van een wetenschappelijke raad gemeenschappelijk voor de wetenschappelijke inrichtingen ressorterend onder het Bestuur van het Wetenschappelijk onderzoek, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 juli 1970 houdende oprichting van een wetenschappelijke raad gemeenschappelijk voor de wetenschappelijke inrichtingen afhankelijk van het gezamenlijk gezag van de Minister van de Franse Cultuur en van de Minister van de Nederlandse Cultuur;

Op de voordracht van Onze Ministers van Onderwijs,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Er wordt een Gemeenschappelijke Wetenschappelijke Raad opgericht voor de wetenschappelijke instellingen van de Staat die ressorteren onder de beide Ministers van Onderwijs. Hij is samengesteld uit de hoofden van voormelde wetenschappelijke instellingen en uit de wetenschappelijke personaliteiten, voorzitters of vice-voorzitters van de Wetenschappelijke Raden van de voormelde instellingen.

Art. 2. Behoudens de bevoegdheden voorzien in de artikelen 7 en 8 van het koninklijk besluit van 20 april 1965, is de Gemeenschappelijke Wetenschappelijke Raad het enige lichaam bevoegd om advies te verstrekken over de kandidaturen voor de functie van hoofd van één van de betrokken instellingen.

Art. 3. Het koninklijk besluit van 16 november 1965 houdende oprichting van een wetenschappelijke raad gemeenschappelijk voor de wetenschappelijke inrichtingen ressorterend onder het Bestuur van het Wetenschappelijk Onderzoek, en het koninklijk besluit van 24 juli 1970 houdende oprichting van een wetenschappelijke raad gemeenschappelijk voor de wetenschappelijke inrichtingen afhankelijk van het gezamenlijk gezag van de Minister van de Franse Cultuur en van de Minister van de Nederlandse Cultuur, zijn opgeheven vanaf de datum van inwerkingtreding van dit besluit.

Art. 4. Onderhavig besluit treedt in werking op 1 april 1988.

Art. 5. Onze Ministers van Onderwijs zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 7 april 1988.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Onderwijs,
D. COENS

De Minister van Onderwijs,
A. DUQUESNE

MINISTERE DE L'EDUCATION NATIONALE
ET « MINISTERIE VAN ONDERWIJS »

F. 88 — 979

7 AVRIL 1988. — Arrêté royal portant création d'un Conseil scientifique commun aux établissements scientifiques de l'Etat relevant des deux Ministres de l'Education nationale

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal du 20 avril 1965 relatif au statut organique des établissements scientifiques de l'Etat, notamment les articles 7 et 8;

Vu l'arrêté royal du 16 novembre 1965 portant création d'un Conseil scientifique commun aux établissements scientifiques relevant de l'Administration de la Recherche scientifique, tel qu'il a été modifié;

Vu l'arrêté royal du 24 juillet 1970 portant création d'un Conseil scientifique commun aux établissements scientifiques relevant de l'autorité conjointe du Ministre de la Culture française et du Ministre de la Culture néerlandaise;

Sur la proposition de Nos Ministres de l'Education nationale,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Il est créé un Conseil scientifique commun aux établissements scientifiques de l'Etat relevant des deux Ministres de l'Education nationale. Il est composé des chefs des établissements scientifiques susvisés et des personnalités scientifiques, présidents ou vice-présidents des Conseils scientifiques des établissements susvisés.

Art. 2. Indépendamment des compétences prévues aux articles 7 et 8 de l'arrêté royal du 20 avril 1965, le Conseil scientifique commun est le seul organe compétent en matière d'avis sur les candidatures à la fonction de chef de l'un des établissements concernés.

Art. 3. Les arrêtés royaux du 16 novembre 1965 portant création d'un Conseil scientifique commun aux établissements scientifiques relevant de l'Administration de la Recherche scientifique, et du 24 juillet 1970 portant création d'un Conseil scientifique commun aux établissements scientifiques relevant de l'autorité conjointe du Ministre de la Culture française et du Ministre de la Culture néerlandaise, sont abrogés à la date de l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er avril 1988.

Art. 5. Nos Ministres de l'Education nationale sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 7 avril 1988.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Education nationale,
D. COENS

Le Ministre de l'Education nationale,
A. DUQUESNE

N. 88 -- 980

13 APRIL 1988. — Ministerieel besluit betreffende de werking van de Gemeenschappelijke Wetenschappelijke Raad

De Ministers van Onderwijs,

Gelet op het koninklijk besluit van 20 april 1965 betreffende het statuut der wetenschappelijke inrichtingen van de Staat, inzonderheid op de artikelen 7 en 8;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 april 1965 tot vaststelling van het statuut van het wetenschappelijk personeel der wetenschappelijke inrichtingen van de Staat;

F 88 — 980

13 AVRIL 1988. — Arrêté ministériel relatif au fonctionnement du Conseil scientifique commun

Les Ministres de l'Education nationale,

Vu l'arrêté royal du 20 avril 1965 relatif au statut des établissements scientifiques de l'Etat, notamment les articles 7 et 8;

Vu l'arrêté royal du 21 avril 1965 fixant le statut du personnel scientifique des établissements scientifiques de l'Etat;